「躍市加」
爲加拿大最好
之香烟

廣萬生雜貨發行
KWONG MAN SANG & CO.
236 PENDER STREET EAST
Phone: MA. 3032 Vancouver, B. C.

新到
禮送佳品
五彩爆竹　水仙花頭
糯米枝干　生晒槐枝
糖姜糖果　各種茗茶
唐山水貨　式式俱備

華埠 雲高 元豐有限公司
YUEN FONG CO. LTD.
電話 PAcific 2478
242 E. Pender St. Vancouver 4, B.C.
大肉生羌　鮮百合
紅芽芋仔　鮮蓮藕
梹榔芋仔　大參茨
沙田蜜柚　馬蹄
佛手白菓　粉葛
唐山冬瓜　沙葛
大帮登市

香港
麥廣記參茸行
MAK KWONG KEE
角座　角大　標商　註册　記為　標商
世業二百餘年
宗旨專責正貨
本行選辦
人參　鹿茸　鹿鞭　國蛤　蛤蚧
參茸片　藥粑　蛤蚧　大補丸
麗參　東茸　玉補　補茶
茸桂　品茶
歡迎外埠
僑胞函購
迅速郵奉
担保寄到
香港南北行街四十九號　電報七七九六
49, BONHAM STRAND W. HONGKONG.

世界新聞

傳中共對澳門問題已暗示退步

香港泛亞社電。此間自澳門方面獲悉。中共要求收回澳門之口氣已打折扣。甫於十月廿八日。自廣州携共方條件返回澳門之商會會長何賢。傳又前往共區。中共過去威脅收回澳門。爲一地方問題。聞現已暗示願與葡萄牙當局。討論澳門之政治地位。及租借問題。共方並表示承認自由中國派駐外交代表。爲一既成事實。暫時不加干涉。但中共仍堅請葡萄牙當局。將因實施聯合國禁運決議。扣留在澳門各政府倉庫內之物資解凍。並要求賠償被澳門當局「吞沒」之物資。種種跡象表示。中共願意就後列兩個問題。進行談判。謀取足使共方滿意之解決辦法。

台決不接受菲撤僑行動

馬尼剌。泛亞社電。自由中國駐菲大使館代辦周書楷公使。已通知菲外交部。台北當局。決不接受二千餘名簽証過期之留菲華僑。菲政府已要求將此批華人撤赴台灣。並擬報。麥賽賽總統。已通知外交部。對此案決不讓步。周則否認當地報紙之消息。謂樂公超外長。在菲作短期訪問時。曾與菲官員討論撤僑問題。

星島親英僑團評論入籍問題

新加坡泛亞社電。星島中英協會。於最近發表之年報中。評論在星島出生華僑之入籍問題。其中指出。任何土生華僑。在入籍時必須宣誓效忠英女王。及英王國與新加坡。並聲明不再效忠其他國家。年報中並主張。廢除所有僑立華文學校。所有學校。均應由星島教育部管制。以英文爲必修課程。

日鋼鐵廠擬向中共購鐵礦砂

東京泛亞社電。日本產業經濟新聞報。於星期一載稱。日本三家大規模鋼鐵公司。考慮向中共訂購海南島出產之鉄礦砂五十萬噸。專實上海南島之鉄礦砂。價格較非律濱及馬來亞爲高。此三家公司現方設法與中共磋商。解決此項實際上之困難，

疑中共遷孫文墓

台北。美聯社十五日電。國方表示懷疑中共已將孫文之遺骸由南京之紫金山。遷回北京之故墳云。

李家驤園
Lee Kar Shong
P.O. Box 795 Phone 3342
Vernon, B. C.
穩寧土產
瓜菜上市
老身冬瓜
上海
靚兆菜
大小交易一律歡迎
所有寄費買者自理

△風濕靈藥
汝之肌肉或骨節有激烈或慢性風濕痛苦如因上痛苦不能工作此是好新聞用浸步頓TEM PLETONS TRC即奏效如神每盒七毛九，壹元五毛或五元各葯房均有五元庄最經濟

暗市党埠
LEE BAK BONG
Phone 2216. Box 335
ARMSTRONG, B. C.
李北傍園
本園靚土產瓜菜登市
大小交易一律歡迎
所有寄費買者自理
老身冬瓜
老身冬瓜節
靚兆菜
靚羅白
靚椰菜耳

◎莫抓○用新靈驗藥水
PELPURA LOTION,標曾萊藥水，專醫爛脚趾罅，皮膚濕毒，痕癢，皮膚紅腫，及一切疼痛之處，均收神効，此藥清潔無味，并無染污皮膚及衣裳之慮，不須用布繃護，一試便知功効，每料壹圓五毛及貳圓五毫，C.O.D. 加毛半照下門牌上一層樓梯轉右邊藥房便是
J. P. Kelly 電話 TA. 8942
Mezz. Floor Pharmacy
736 Granville St.
Vancouver, B.C.

粵東萬春堂監製
驅風萬靈油
三公分鐘內立止風濕骨痛
居家旅行不可不備
有效治主
風濕骨痛　四時感冒
半身不遂　山嵐障氣
風寒鵝膝　飽滯吐瀉
無名腫毒　中風中痰
腰部疼痛　心痛肚痛
湯火損傷　婦人產後
有風必驅
有痛必止
總代理處元豐公司
YUEN FONG CO.
242 Pender St. E. Vancouver 4, B. C.

本號最新辦到
㈠鴻運第一期唱片每張元半
㈡幸運第五期唱片每張元半
㈢金星第七期唱片每張元六
㈣美聲第八期唱片每張元半
目錄印就　函索即寄
附設英語補習班
一，個別教授
二，西人教師
三，學費從廉
有意者請來接洽
承接冲晒啡淋
影相放大
技術精良
保証滿意
取費從廉
限日有取
中國圖書唱片公司
Chungkuo Co.
151 Pender St. Vancouver, B. C.
電話：TA.5431

Paul & Paul Co.
308 Powell St.
寶寶唱片總公司
Van 4, B.C.
PA. 7457
香港鴻運公司
首度大貢獻　最新粵曲唱片
芳艷芬　桃花扇　二張
黃千歲
廖志偉　鴻運當頭　二張
伍木蘭
天涯二世祖拉車被辱　二張
新白雪仙
何鴻燊　小白菜　二張
鄭幗寶
新何非凡　夜盜紅綃　二張
新芳艷芬
羅麗娟　蠻女催粧嫁玉郎　二張
羅劍郎
紅線女　小喬戲周郎　二張
樂無相
音樂片　一枝梅　一張
餓馬搖鈴
每張一元五角
外埠COD
全加總代理寶寶公司
★長壽片「芸娘」「捲土重來」欲購從速

馬文仲會計師事務所
電話 TA. 3621
各稅項報　會計審計
象收舊欠　無不効驗
地址 登九街雲市定街東四一〇房
410-193 East Hastings
VANCOUVER 4, B. C.

每次辦到的一樣好米
孖鉄孖
米等上省土忒
白雪·粒成·身長
孖鐵孖
雙龍牌
五十磅庄一百磅庄
欲知詳情請與下列商洽
POWELL & CO.
163 W. Hastings St.
MA. 9033

美國總統輪船公司總代理
均安號
雲埠均安號　全加總代理
AMERICAN PRESIDENT LINES
美國總統輪船公司
總代理美國總統輪船公司華人客務
代理環球各航空公司飛機客票
代售詩晏亞鉄路火車票
辦理回國護照各種旅行文件
僑胞遺家眷來加拿大在本號交給船費。由本號發給預留船位定單。指定搭客乘有一定船期之總統船來加。保証有位。快捷妥當。欲知詳細。請詢各埠分代理。
由大埠開往香港船期
威爾遜總統　十月十日
克利夫蘭總統　十月廿一日
由香港開往大埠船期
克利夫蘭總統　十月九日
威爾遜總統　十一月三日
Quon On Co. Ltd.
254½ E. Pender St.
Vancouver, B. C.
Tel. PA. 1025

AMERICAN PRESIDENT LINES
761 Sacramento Street · San Francisco 9 · California, U.S.A.
美國總統輪船公司
由溫哥華往香港三百六十五元五
來回票六百九十五元
總統船航行太平洋上有悠久的歷史其依期，設備，服務，久爲旅客所稱道最近船施有下列優點華僑旅行請留意焉
㈠三等位添置通喉管使冷暖調節
㈡聘用華裔厨師烹調唐餐
㈢客廳書室有大量華文書報，雀牌，天九，棋盤，及各種玩具
㈣船員用華裔大寫男女管事
㈤行李免費額增至二百五十磅
便利：加籍華僑到美國時可自由埋埠暫居本公司在三藩市般華人事務所料理華客
在加拿大各大城市遍般華人代理以備垂詢